



comune di trieste
piazza Unità d'Italia 4
34121 Trieste
www.comune.trieste.it
partita iva 00210240321

AREA EDUCAZIONE UNIVERSITA' RICERCA CULTURA E SPORT
SERVIZIO MUSEO ARTE MODERNA REVOLTELLA, MUSEI CIVICI, PROMOZIONE E
PROGETTI CULTURALI

REG. DET. DIR. N. 3274 / 2015

Prot. corr.

OGGETTO: Civico Museo di Storia ed Arte. Allestimento espositivo della sezione dedicata alle raccolte di antichità greche. Impegno di spesa di euro 28.214,94 (iva inclusa). CIG ZF6170930B, ZCD17092C7. Prot. 1655/15 XVII/A-1

LA DIRIGENTE DI SERVIZIO

Richiamate le seguenti determinazioni dirigenziali:

- n. 4492/2013 avente ad oggetto «Civico Museo di Storia ed Arte: rinnovo allestimenti degli spazi al secondo piano destinati alle collezioni classiche di vasi greci e magnogreci e stampa catalogo "La collezione Egizia del Civico Museo di Storia ed Arte di Trieste"». Impegno di spesa di euro 12.688,59 (Iva inclusa);
- n. 1391/2014 avente ad oggetto «Civico Museo di Storia ed Arte, secondo piano: allestimento sale dei vasi italoti, della Collezione Tarantina e Maya». Impegno di spesa di euro 12.922,85 (iva inclusa);
- n. 1989/15 avente per oggetto «Civico Museo di Storia ed Arte. Servizio di trasporto di 14 vetrine storiche dal Palazzo Biserini in Piazza Hortis al Museo di Storia ed Arte in via Cattedrale». Impegno di spesa euro 3.233,00 (iva inclusa);

richiamata la relazione Previsionale e Programmatica 2015-2017, approvata con Deliberazione Consiliare n. 37 dd. 15.09.2015 e in particolare:

- il Programma n. 00604 - Trieste città della Conoscenza e della Creatività, all'interno del quale si legge: «riorganizzare significa anche conoscere, valorizzare, innovare e comunicare: quindi spazio al lavoro di approfondimento sui materiali conservati nelle collezioni e negli archivi dei musei e delle biblioteche, spazio ad iniziativa che consentano di rendere visibile e fruibile tale patrimonio»;

Responsabile del procedimento: dott.ssa Maria Masau Dan	Tel: 040 675 4295	E-mail: masau@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: dott. Stefano Bianchi	Tel: 040 675 4078	E-mail: bianchi@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: dott.ssa Alessia Neri	Tel: 040 675 8410	E-mail: neria@comune.trieste.it	

- il Progetto 00604 – 00014, all'interno del quale si legge: «nell'ambito del Museo di Storia ed Arte si completeranno le sezioni dedicate alle raccolte di antichità greche e preistoriche negli spazi appena recuperati al secondo piano»;

considerato l'urgenza di proseguire l'allestimento del secondo piano del Museo di Storia ed Arte dedicato alle collezioni classiche iniziato nel 2014 dopo la consegna da parte dei Lavori Pubblici degli ambienti stessi e dopo l'inaugurazione il 30 aprile 2014 della prima sala dedicata alla produzione dei vasi greci ed etruschi;

dato atto di voler armonizzare le nuove sale all'allestimento della sala suddetta nella quale vengono riutilizzate le vetrine storiche in legno e vetro realizzate nell'Ottocento, già possedute dal Museo di Storia ed Arte e che da sempre ospitavano i vasi greci;

dato atto inoltre che sono stati recuperati n. 16 armadi/vetrine in legno e vetro ottocenteschi (per un totale complessivo di 31 metri lineari di spazio espositivo interno) che il Museo Civico di Storia Naturale non ha potuto riutilizzare nella nuova sede di via dei Tominz e che erano rimasti depositati nelle sale del palazzo Biserini;

considerato che i suddetti armadi sono stati già rimontati nelle nuove sale del secondo piano del museo di via della Cattedrale così come previsto dalla determinazione dirigenziale n. 1989/15;

considerato che il nuovo allestimento consentirà un importante recupero storico museografico unitamente a una valorizzazione espositiva delle collezioni che vi verranno esibite, adeguata all'importanza e bellezza dei vasi di produzione cipriota, campana, lucana e soprattutto apula, accanto alla coroplastica tarantina e ai reperti della Collezione Maya di Cesare Fabietti;

constatato che ciò permetterà una più puntuale illustrazione tanto dei singoli capolavori, quanto degli stili delle diverse scuole e pittori, così come di alcuni soggetti ricorrenti nelle raffigurazioni dei vasi stessi (culto dionisiaco, offerta ai defunti e mondo del gineceo) anche e soprattutto in funzione didattica;

atteso che si prevede di dar corso all'inaugurazione del nuovo allestimento presso il Museo di Storia ed Arte all'inizio del 2016 e che, considerata l'imminenza di tale data, sono da prevedere spese per alcuni interventi per adeguare gli armadi/vetrine ai nuovi reperti esposti;

ritenuto di affidare le attività di adeguamento degli armadi vetrine del secondo piano dell'edificio contestualmente ad un intervento di restauro degli stessi interpellando ditte di fiducia e di estrema competenza ed in grado di eseguire quanto richiesto entro i termini fissati dallo scrivente Servizio;

considerato pertanto che, a lucro di tempo e tenuto conto delle particolari caratteristiche delle prestazioni richieste, risulta conveniente il ricorso alla trattativa privata secondo quanto previsto dagli artt. 4 e 7, lett. A) del vigente Regolamento Comunale per le spese in economia;

dato atto che, a seguito dell'indagine di mercato effettuata (come da documentazione conservata agli atti), i migliori preventivi per un intervento di restauro di n. 16 armadi/vetrine del

Responsabile del procedimento: dott.ssa Maria Masau Dan	Tel: 040 675 4295	E-mail: masau@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: dott. Stefano Bianchi	Tel: 040 675 4078	E-mail: bianchi@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: dott.ssa Alessia Neri	Tel: 040 675 8410	E-mail: neria@comune.trieste.it	

secondo piano dell'edificio e per un intervento di adeguamento degli stessi risultano essere rispettivamente:

- ditta LABORATORIO RESTAURI D'ARTE S.n.c. di V. Deffar e D. Russo Cirillo, P.I. 00692200322, con sede in Via L. B. Alberti, 5 – 34144 Trieste, per un importo di euro 6.407,00 + iva 22% per una spesa complessiva di euro 7.816,54 iva incl.;
- ditta AZETA INIZIATIVE S. Coop., CF e P.I. 00978770329 con sede in Via J. Ressel, 5 – 34018 San Dorligo della Valle (Trieste) per un importo di euro 16.720,00 + iva 22% per una spesa complessiva di euro 20.398,40 iva incl.;

richiamato il fatto che il preventivo presentato dalla ditta LABORATORIO RESTAURI D'ARTE prevede il restauro di n. 16 armadi/vetrine con interventi di:

- spolveratura ad aspirazione degli interni;
- pulitura delle superfici lignee esterne con emulsione per legno;
- incollaggio di parti mobili della struttura e/o delle modanature;
- piccole ricostruzioni delle modanature;
- messa a bolla;
- tinteggiatura delle superfici interne
- pulitura dei vetri

come meglio specificato nel preventivo medesimo;

richiamato altresì il fatto che il preventivo presentato dalla ditta AZETA INIZIATIVE prevede l'adeguamento di n. 16 armadi/vetrine con interventi di:

- protezione con pellicole dei vetri di porte e fianchi
- adeguamento luci interne
- fornitura e posa in opera di mensole di legno naturale
- nuova didascalizzazione e supporti reperti

come meglio specificato nel preventivo medesimo;

dato atto di non poter ricorrere alla fornitura delle attività in questione tramite il portale MEPA, in quanto le prestazioni indicate richiedono per la loro specifica natura un'attenta valutazione da parte dei soggetti curatori, programmabili solo in parte ed anzi, suscettibili di frequenti cambiamenti;

dato atto che durante gli interventi di cui trattasi, il Museo di Storia ed Arte sarà chiuso al pubblico e pertanto non ci saranno rischi interferenziali e i presupposti per la redazione del DUVRI;

ritenuto di provvedere alle attività sopra descritte mediante affidamento diretto, ai sensi dell'art. 7, comma 6, del Regolamento per le spese in economia, approvato dal Consiglio Comunale con deliberazione n. 78, in data 04.10.2004;

richiamato il Regolamento Comunale per le spese in economia ed in particolare l'art. 7, lettera

Responsabile del procedimento: dott.ssa Maria Masau Dan	Tel: 040 675 4295	E-mail: masau@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: dott. Stefano Bianchi	Tel: 040 675 4078	E-mail: bianchi@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: dott.ssa Alessia Neri	Tel: 040 675 8410	E-mail: neria@comune.trieste.it	

A) che prevede si possa procedere ad affidamento diretto in tutti i casi in cui i lavori, le forniture o i servizi in economia non superino l'importo di euro 20.000,00 Iva esclusa;

richiamati l'art. 125, comma 8, ultimo periodo e l'art. 125, comma 11, ultimo periodo, del D. Lgs. 163/2006 (integrato e modificato con la legge 106/2011) ai sensi dei quali per lavori/servizi e forniture di importo inferiore ai 40.000,00 Euro è consentito l'affidamento diretto da parte del responsabile del procedimento;

richiamata la Deliberazione Consiliare n. 37 dd. 15.09.2015 con la quale è stato approvato il Bilancio pluriennale per gli esercizi 2015-2017 e la Relazione Previsionale e Programmatica per gli esercizi 2015-2017;

visti

- i decreti legge n. 52/2012 e n. 95/2012 convertiti con legge 94/2012 e 135/2012;
- gli artt. 30 e 31 lettera F) del Regolamento per la disciplina dei contratti approvato con deliberazione consiliare n. 77 dd. 04.10.2004;
- gli art. 107 e 147 bis del D. Lgs. 267/2000;
- l'art. 131 del vigente Statuto Comunale;

DETERMINA

1. di approvare la spesa complessiva di euro 28.214,94 (Iva inclusa) per l'allestimento espositivo della sezione dedicata alle raccolte di antichità greche del Civico Museo di Storia ed Arte in Via della Cattedrale 15, come meglio specificato in premessa;

2. di affidare

- alla ditta LABORATORIO RESTAURI D'ARTE S.n.c. di V. Deffar e D. Russo Cirillo, P.I. 00692200322, con sede in Via L. B. Alberti, 5 – 34144 Trieste, gli interventi di restauro di n. 16 armadi/vetrine, come meglio specificati in premessa, per un importo di euro 6.407,00 + iva 22% per una spesa complessiva di euro 7.816,54 iva incl.;
- alla ditta AZETA INIZIATIVE S. Coop., CF e P.I. 00978770329 con sede in Via J. Ressel, 5 – 34018 San Dorligo della Valle (Trieste) gli interventi di adeguamento di n. 16 armadi/vetrine, come meglio specificati in premessa, per un importo di euro 16.720,00 + iva 22% per una spesa complessiva di euro 20.398,40 iva incl.;

3. di impegnare la spesa complessiva di euro 28.214,94 al capitolo 1505 come indicato al punto 7);

4. di dare atto che la spesa di cui al punto 1) verrà a scadenza nel 2015 per Euro 10.930,43 e nel 2016 per Euro 17.284,51;

5. di autorizzare la liquidazione delle fatture emesse dalle ditte di cui al punto 2) a forniture

Responsabile del procedimento: dott.ssa Maria Masau Dan	Tel: 040 675 4295	E-mail: masau@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: dott. Stefano Bianchi	Tel: 040 675 4078	E-mail: bianchi@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: dott.ssa Alessia Neri	Tel: 040 675 8410	E-mail: neria@comune.trieste.it	

eseguite, riscontrate regolari e conformi alle prestazioni ricevute;

6. di dare atto che durante gli interventi di cui trattasi, il Museo di Storia ed Arte sarà chiuso al pubblico e pertanto non ci saranno rischi interferenziali e i presupposti per la redazione del DUVRI;

7. di impegnare la spesa complessiva di euro 28.214,94 ai capitoli di seguito elencati:

Anno	Cap	Descrizione	CE	Sotto conto	SIOPE	Programma	Progetto	C/S	Importo	Note
2015	00001505	PRESTAZIONI DI SERVIZI PER I MUSEI DI STORIA ED ARTE E TEATRO - rilevante IVA	M1005	00019	1332	00604	00014	C	3.113,89	2015:3113,89 azeta
2015	00001505	PRESTAZIONI DI SERVIZI PER I MUSEI DI STORIA ED ARTE E TEATRO - rilevante IVA	M1005	00019		00604	00014	C	7.816,54	2015:7816,54
2016	00001505	PRESTAZIONI DI SERVIZI PER I MUSEI DI STORIA ED ARTE E TEATRO - rilevante IVA	M1005	00019	1332	00604	00014	C	17.284,51	2016:17284,51 azeta

LA DIRIGENTE DI SERVIZIO
(Dott.ssa Maria Masau Dan)

Trieste, *vedi data firma digitale*

Responsabile del procedimento: dott.ssa Maria Masau Dan	Tel: 040 675 4295	E-mail: masau@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: dott.. Stefano Bianchi	Tel: 040 675 4078	E-mail: bianchi@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: dott.ssa Alessia Neri	Tel: 040 675 8410	E-mail: neria@comune.trieste.it	

Elenco firmatari

ATTO SOTTOSCRITTO DIGITALMENTE AI SENSI DEL D.P.R. 445/2000 E DEL D.LGS. 82/2005 E SUCCESSIVE MODIFICHE E INTEGRAZIONI

Questo documento è stato firmato da:

NOME: MARIA MASAU

CODICE FISCALE: MSAMRA51T59E098O

DATA FIRMA: 17/11/2015 10:49:44

IMPRONTA: 46920B1C7614D8F027F0828DDC69EA44015972573CCE12317F942829A38738DA
015972573CCE12317F942829A38738DAD4D09047E6838D322CDCD896A26DF16A
D4D09047E6838D322CDCD896A26DF16AA0DD225C2905647C5B564D21F94E0924
A0DD225C2905647C5B564D21F94E0924E9E107FCC40E7E93502ACAF16975AA9